

Januar 2023 | Ausgabe 83



**In der Stille und Geduld des Winters  
liegt die Kraft für das Neue.**

@ Monika Minder

## Medieninhaber und Herausgeber

Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz  
vertreten durch den Ersten Bürgermeister  
Johann Krichenbauer  
84508 Burgkirchen a.d.Alz  
Max-Planck-Platz 5  
www.burgkirchen.de

## Redaktion

Alexander Olbort, Tel.: 08679 309 111  
redaktion@burgkirchen.de  
Nächster Redaktionsschluss: 11.01.2022

## Produktion

Grafik + Druck digital K.P. GmbH  
Landsberger Str. 318a, 80687 München  
Tel.: 089 5467220  
www.grafik-druck-digital.de

## Copyright

Alle Rechte, Texte, Fotos (ohne Urheberhinweis):  
Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz  
Nachdruck, Aufnahmen in Online-Dienste und  
Internet, Vervielfältigung auf Daten-Träger wie  
CD oder DVD etc. nur mit schriftlicher Genehmi-  
gung der Redaktion.

## Hinweise

Die „Burgkirchner GemeindeZeitung“ informiert  
monatlich über Interessantes in und um Burgkir-  
chen. Die Inhalte unserer Seiten wurden mit  
größter Sorgfalt erstellt. Für die Richtigkeit, Voll-  
ständigkeit und Aktualität der Inhalte können wir  
jedoch keine Gewähr übernehmen.  
Die „Burgkirchner GemeindeZeitung“ erhalten  
alle Haushalte in Burgkirchen kostenlos zugestellt.  
Im Gemeinderat wurde beschlossen, dass  
diese Zeitung frei von Parteipolitik zu sein hat.  
Anregungen und Textvorschläge nimmt  
die Redaktion gerne entgegen.

## Titelbild

Hans Grimm



# Grüß Gott, liebe Bürgerinnen und Bürger,

das Jahr 2023 hat begonnen. Wir wissen nicht was dieses Jahr uns bringen wird. Wir alle hoffen, dass es ein ruhigeres und entspannteres Jahr werden wird als das vergangene Jahr. Im Namen der Gemeinde Burgkirchen a.d.Alz, im Namen des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung und insbesondere ganz persönlich wünsche ich Ihnen ein gesundes, friedvolles und zufriedenes Jahr 2023.

Wir wissen, dass uns große Herausforderungen bevor stehen. Wir sind unsicher, was im neuen Jahr so alles auf uns zukommt. Wir blicken auf ein unruhiges Jahr zurück. Corona hat zwar seine Schrecken verloren, aber auch seine Spuren hinterlassen. Die Gesellschaft hat sich ein Stück weit verändert. Nun stehen im Vordergrund andere Krisen. Die Energiekrise mit den gestiegenen Strom- und Gaspreisen, die vorhandene Inflation und auch die Besorgnis wie es im Ukrainekrieg weiter gehen wird erzeugen ein unsicheres Gefühl in uns.

Doch wir können und müssen hoffnungsvoll in die Zukunft blicken. Unser Zusammenleben funktioniert nur, wenn bestimmte gesellschaftliche Werte und Regeln eingehalten werden. Dabei stehen der Respekt und die Achtung für unsere Mitmenschen mit an oberster Stelle. Ein Gemeinwohl kann nur funktionieren, wenn wir uns und unsere Meinungen gegenseitig respektieren und achten. Geben wir alle ein Vorbild für respektvollen und achtsamen Umgang miteinander. Nur so können wir unsere Gesellschaft in eine gute und glückliche Zukunft führen.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, lassen Sie uns das Jahr 2023 optimistisch angehen. Lassen Sie uns mit Mut, Zuversicht und Innovationskraft die Herausforderungen dieses Jahres und der Zukunft insgesamt annehmen.

Ich wünsche Ihnen allen ein gesundes, glückreiches und erfolgreiches Jahr 2023!

Ihr

Johann Krichenbauer  
Erster Bürgermeister



# Advent, Advent...

## Pensionäre und Ehemalige feiern im Chemiepark Gendorf

Rund 100 frühere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter besuchten die Adventsfeier der Vereinigung der Pensionäre im Industriepark (VPI) und der Vereinigung der Ehemaligen im Chemiepark GENDORF. Begleitet wurde die Veranstaltung von einem besinnlichen vorweihnachtlichen Rahmenprogramm. Auch in diesem Jahr folgten zahlreiche ehemalige Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Einladung zur gemeinsamen Adventsfeier im Betriebsrestaurant des Chemieparks



Foto: ISG; Plätzchen, Punsch und Blasmusik: Auch in diesem Jahr fand die gemeinsame Adventsfeier der Pensionäre und Ehemaligen des Werkes GENDORF großen Anklang

GENDORF. Nach einem musikalischen Auftakt durch das Symphonische Blasorchester Werk Gendorf e.V. begrüßte Martin Siebert, neuer Vorsitzender der Ehemaligen, die rund 100 Gäste und betonte, dass es sehr schön sei, dass das Interesse an der Adventsfeier nach wie vor ungebrochen ist. Bei Blasmusik, Plätzchen und Kaffee stimmten sich die Anwesenden gemeinsam auf den Advent ein. Grußworte sprachen Dr. Christoph von Reden, Geschäftsführer von InfraServ Gendorf, Josef Redl (Dyneon), Vertreter der Betriebsräte-Arbeitsgemeinschaft im Chemiepark GENDORF, sowie Burgkirchens Bürgermeister Johann Krichenbauer und Pfarrer Witold. Zum Rahmenprogramm der Feier gehörten unter anderem ein Auftritt der Kinder des Kindergartens St. Hedwig, sowie eine amüsante weihnachtliche Lesung mit Marianne Oberauer. Die stimmungsvollen Musikstücke und Weihnachtsklassiker des Symphonischen Blasorchesters Werk Gendorf e.V. untermalten die adventliche Stimmung.



**Betreuer** (m/w/d) gesucht für  
**Kinder-Tagespflege**  
für Kinder von 0 Jahren bis zur Einschulung

Die Betreuung findet zu fest vereinbarten Zeiten in der Tagespflegestelle der Gemeinde statt.

Pädagogische Ausbildung ist grundsätzlich nicht erforderlich. Eine vorhandene Qualifizierung zur Tagespflegeperson ist von Vorteil.

Die vollständige Stellenausschreibung und alle Informationen zum Datenschutz finden Sie unter [www.burgkirchen.de](http://www.burgkirchen.de)



# Eine-Welt-Verein Burgkirchen

## Klimawandel und Ernährung in Bolivien

Der Klimawandel trifft die Andenregion in Bolivien hart. Die Gletscher schmelzen bzw. sind schon abgeschmolzen. Die Flüsse sind trocken; die Bewässerung der Felder in der Trockenzeit mit mehr als 6 Monaten ist nicht mehr gesichert. Und wenn es regnet, zerstört der Starkregen oft die mit Lehm gebauten Bewässerungskanäle. Die Kanäle müssen mit teurem Zement nachgebessert werden. Regenwasserauffangbecken müssen mit teurem Beton neu angelegt werden, um Wasser für die Bewässerung zurückzuhalten. Der Ökumenische Eine-Welt-Verein Burgkirchen unterstützt Projekte in Bolivien, die dazu beitragen, die Ernährung zu sichern und mit den Folgen des Klimawandels besser umgehen zu können. Konkret geht es in einem Projekt darum, die Flüsse mit Gabionen zu sichern, damit die Ufer und die Ackerböden nicht



mitgerissen werden. Auf diese Art konnten aktuell 2,5ha Ackerland für 19 indigene Bauernfamilien gesichert werden. Jede Familie erhält 1280m<sup>2</sup> für den Gemüseanbau. Das Gelände wird eingehegt und bewässert und kann damit das ganze Jahr über die Bauernfamilien gesund ernähren. Kleine, aber wirksame und wichtige Schritte um mit dem Klimawandel etwas besser zurecht zu kommen und die Ernährung zu sichern.



BAD BIRNBACH  
Tel.: 08563-975776

*„Fleisch- und Wurstkauf ist Vertrauenssache.“*

Gerne nehmen wir telefonische Vorbestellungen entgegen!

- Schweine- und Charolais-Rindfleisch aus eigener Schlachtung.
- Wurstwaren aus eigener Produktion.
- ✓ Wir empfehlen unser niederbayerisches Buchholz-Geräuchertes!



Jeden Freitag von 6:30 bis 12:30 Uhr  
am Bürgerzentrum Burgkirchen.



# Kindergarten St. Konrad

## Rückschau auf das Kindergartenjahr 2021/22

### Eingewöhnung der neuen Kinder in der Krippe und im Kindergarten

Jedes Kind braucht seine eigene Zeit, um sich in der neuen Umgebung wohl zu fühlen.

### Kennenlern-Elternabend für alle Eltern

Bei der Gelegenheit stellte sich das gesamte Team den anwesenden Eltern vor, so dass diese das Personal zumindest schon mal gesehen haben und wissen wer in den Gruppen zusammenarbeitet. Frau Schuhbauer stellte den Jahresplan vor und ging auf Fragen der Eltern ein.

### St. Martin

Trotz der erschwerten Bedingungen durch die Corona Pandemie ist es uns gelungen, wenigstens einen kleinen abendlichen Laternenumzug mit Kindern, Eltern und Geschwistern (3 G –Regel) im Umkreis des Kindergartens (Treffpunkt Kindergarten im Garten - Eschlbergerstraße – Planetenweg – Lohnerstraße - zurück zum Kindergarten) abzuhalten. Unterstützt und begleitet wurden wir dabei von der Freiwilligen Feuerwehr Burgkirchen, die dafür gesorgt hat, dass alle sicher unterwegs waren. Bei Bedarf wurden die Straßen kurzzeitig gesperrt. Bereits am Vormittag besuchte uns St. Martin mit seinem großen Pferd im Garten des Kindergartens, welches alle Kinder an den Fenstern der Gruppen mit einem Wiehern fröhlich begrüßte und sich geduldig betrachten ließ.

### Nikolausbesuch

Da der Nikolaus aufgrund der Lage während der Pandemie ebenfalls nicht zu allen Kindern in die Gruppe kommen konnte, stattete er uns einem kleinen Überraschungsbesuch im Garten ab. So konnten die Kinder wenigstens durch die Fenster den Nikolaus sehen, kurz mit ihm sprechen bzw. ein Lied für ihn singen. Die mitgebrachten Geschenke verteilten die Erzieherinnen an die Kinder.

### Weihnachtsfeier im Kindergarten

Zu Weihnachten haben wir uns alle in den jeweiligen Gruppen eingefunden, für die Kinder die Weihnachtsgeschichte erzählt und im Anschluss bei Plätzchen und Kinderpunsch gefeiert. Natürlich lagen unter dem geschmückten Christbaum auch einige Geschenke für die Kinder, die sie mit Begeisterung ausgepackt und sich sehr darüber gefreut haben.

### Rama Dama

Unsere Kinder aus der Drachengruppe haben sich in Burgkirchen auf den Weg gemacht, um Müll einzusammeln. Die Mittel- und Vorschulkinder waren mit Arbeitshandschuhen ausgestattet, hatten genug Müllsäcke dabei, um wirklich jedes Fitzelchen Müll einzusammeln. Von der Unterführung entlang des Gehweges bergauf zum neugeschaffenen Dr.-Karl-Huttner-Platz und wieder entlang des Planetenweges waren die Kinder fleißig am Sammeln. Sogar den steilen Berg, der hinunter zu den Häusern der Hoehsterstraße führt, suchten die Kinder mit Feuerzifer unter den Sträuchern akribisch nach Müll ab. Gefunden haben sie von Papier- und Plastikmüll, Zigarettenkippen, Flaschen, einem einzelnen Schuh bis zu einer Wendebake zum Absperren von Baustellen ein breitgefächertes Sortiment.

### Elternaktion zur Begrünung des Gartens

In einer Aktion vom Elternbeirat und mit der Kita-Leitung, Frau Schuhbauer abgesprochen, wurde das Klettergerüst abgebaut, da es nicht mehr den Sicherheitsstandards entsprach. Dort soll eine „Matschgrube“ entstehen. An anderen Stellen im Garten wurde Erde aufgefüllt und Rasen angesät, damit wieder mehr Grünflächen entstehen, die auch bei nassem Wetter bespielbar sind. Ein Balancierbalken und ein Weidenhaus sind ebenfalls noch in Planung.

### Bepflanzung des Blumenbeetes vor dem Haus

Die Kinder der Aktionsgruppe haben sich mit einem Teil des Kita-Personals auf den Weg zum Wo-

chenmarkt gemacht und Frühlingsblumen besorgt, um sie bei uns im Kindergarten ins Blumenbeet vor dem Eingang einzupflanzen, damit wir uns alle an den schönen Blumen erfreuen können.

### Maiandacht in Talhausen in der Kapelle von Familie Huber

Zusammen mit Pater Witold feierten Eltern, Kinder und ein Teil des Personals eine Maiandacht in der Kapelle der Familie Huber in Talhausen. Dafür lernten wir im Kindergarten Marienlieder und brachten zur Maiandacht eine Blume für die Mutter Gottes mit. Einige der Eltern trugen Fürbitten vor.

### Wir pflanzen auch heuer wieder Tomaten, Gurken und Erdbeeren

Jede Gruppe bepflanzt sein kleines Beet mit den Pflanzen, die die Kinder sich im Mehrheitsentscheid ausgesucht haben. Sodass wir im Sommer wieder Tomaten, Gurken und Erdbeeren ernten können.

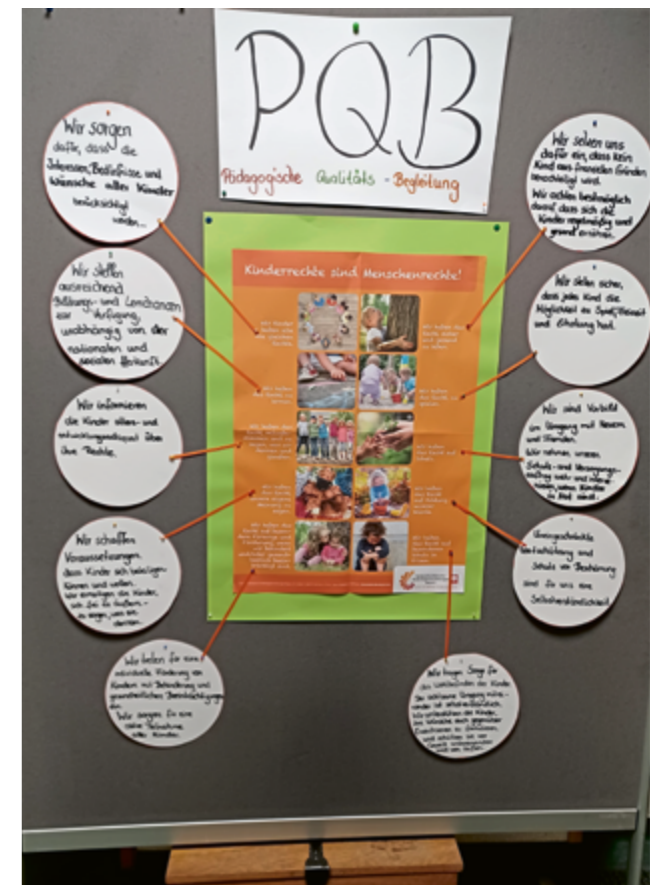
### Besuch im Hofladen Griesmühle bei Familie Deser

Die Vorschulkinder besuchten den Hofladen der Familie Deser und bekamen von Elisabeth Deser eine Führung über das Gelände. Dabei sahen die Kinder verschiedene Tiere z. B. Ziegen, Hühner und Hasen mit einem Babyhasen. Besonders beeindruckte die Kinder ein Huhn, das mitten auf dem Weg ein Ei legte, statt ins Nest.

### PQB Pädagogische Qualitäts-Begleitung

Das gesamte Team hat sich während des ganzen Jahres immer wieder getroffen, um zusammen mit Frau Kindermann über pädagogische Themen zu sprechen und zu diskutieren. Ziel ist es, die Qualitätsstandards weiter zu entwickeln und dem aktuellen Bedarf anzupassen.

Ein großes Thema waren in diesem Prozess die Kinderrechte und wie sie in unserer Einrichtung umgesetzt werden können.



# Bundesweiter Vorlesetag

## Ehepar Al Mekdat und Kinderhort St. Christophorus zu Gast

Unter dem Motto „Gemeinsam einzigartig“ stand der diesjährige Bundesweite Vorlesetag, der am 18. November auch in Burgkirchen begangen wurde. Die Aktions-Initiatoren von der Wochenzeitschrift „Die Zeit“, „Stiftung Lesen“ und „Deutsche Bahn Stiftung“ wollten damit neben der Gemeinschaft auch die Individualität des Einzelnen in den Fokus stellen. Denn respektvolles Zusammenleben und Wertschätzung untereinander sind wichtige Bestandteile einer demokratischen Gesellschaft. – So griff auch die Gemeindebibliothek zusammen mit dem örtlichen Kinderhort bei ihrer monatlichen Zusammenkunft „Wir sind Lesehelden!“ das aktuelle Vorlesetag-Motto auf, um das Anderssein und Fremdsein auch in Burgkirchen den Kindern erfahrbar zu machen.

Hierzu hatte Bibliotheksleiter Thomas Geigenberger das aus Syrien stammende und in Burgkirchen beheimatete Ehepaar Sulafah und Siwar Al Mekdad in die Bücherei eingeladen, um den Grundschulern das orientalische Märchen „Die kleine Laterne“ vorzulesen. Außerdem informierte Siwar Al Mekdad über einen kleinen Lichtbild-Vortrag und mehrere landestypische Gebrauchsgegenstände aus dem Alltagsleben in Damaskus und Aleppo. Sulafah Al Mekdad hatte schon vorab der Gemeindebibliothek mehrere druckfrische Bilderbücher ausgehändigt, die sie selbst als Übersetzerin erst vor Kurzem vom Deutschen ins Arabische übertragen hatte. Wie beim „Leseheld“-Treff üblich, durften sich abschließend die kleinen Zuhörer mit passender Kinderliteratur für ihren Hort eindenken, nachdem sie noch ausgiebig die Mitbringsel aus dem Orient bewundert hatten. – In der Kooperationsreihe „Wir sind Lesehelden!“ besuchen die Kinder des Kinderhortes St. Christophorus in regelmäßigen Abständen die Gemeindebibliothek, um auf informativ-spielerische Weise Wissensinhalte in Buchform für ihre kindliche Erfahrungswelt vermittelt zu bekommen.



Foto Geigenberger: Nach der Märchenerzählung von Ehefrau Sulafah (im Hintergrund sitzend) informiert Siwar Al Mekdad (rechts) die Hort-Kinder anhand eines kurzen Lichtbild-Vortrags in der Bibliothek über seine Herkunftsregion Vorderer Orient



Stadtspark zum Klettergebirge. Ebenso war es wieder möglich einen Tag im Unterricht in der Schule zu schnuppern. Alle Vorschulkinder durften in der Grundschule in Gendorf einen Tag im Unterricht miterleben. Mit einem Abschlussgottesdienst wurden die Vorschulkinder feierlich von der Kindergartenzeit verabschiedet. Jede Gruppe feierte im Kindergarten dann noch ein eigenes kleines Abschiedsfest für die Vorschulkinder und wünschte allen viel Spaß und Freude in der Schule.

### Sommerfest

Am 08. Juli fand - nach mehrjähriger Pause wegen der Corona-Pandemie- wieder ein Sommerfest statt. Das Thema lautet: Wir sind bunt und vielfältig. Das Personal hatte viele Ideen für verschiedene Spielstationen bzw. Angebote für die Kinder. Der Elternbeirat und weitere Helfer organisierten Biertischgarnituren, Kühlschränke und Getränke. Die Hilfe vieler Eltern wurde für das Kuchen- und Fingerfood-Buffer benötigt, damit für das leibliche Wohl aller gesorgt war.

### Vorschulkinder

In diesem Jahr konnten die Vorschulkinder wieder einen Abschlussausflug machen. Mit dem Zug ging es nach Burghausen und zu Fuß dann weiter in den

## Plätzchenteller für St. Konrad

Nach 2 Jahren Corona Pause hatten sich wie jedes Jahr zuvor dankenswerterweise wieder fleißige Bäckerinnen und Bäcker gefunden um die verschiedensten und leckeren Plätzchen zu backen. Die liebevoll verpackten Plätzchenteller wurden vom Elternbeirat der Kindertagesstätte St. Konrad Burgkirchen, traditionell am Freitag vor dem 1. Advent verkauft. Der Erlös kommt der Kindertagesstätte zu Gute.



**Hinweis: Am 7. Mai 2023 soll wieder ein Kinder-Basar im Kindergarten stattfinden.**



Die Gemeinde Burgkirchen a.d. Alz braucht Verstärkung!

**Wir suchen** einen engagierte Mitarbeiter (m/w/d)  
für eine **unbefristete Vollzeitstelle** als

**Pädagogische Fachkraft**  
zur Betreuung der Jugendlichen  
im **gemeindlichen Jugendtreff**

**Sie suchen** einen verantwortungsvollen, abwechslungsreichen Job  
mit allen Vorzügen des öffentlichen Dienstes  
und erfüllen die Kriterien der Stellenausschreibung?

**Dann bewerben Sie sich bis spätestens 16.01.2023!**

Die vollständige Stellenausschreibung und alle Informationen  
zum Datenschutz finden Sie unter [www.burgkirchen.de](http://www.burgkirchen.de)

## KIRCHEN im Januar

Katholische Gottesdienste im Pfarrverband	
Pfarrverband Burgkirchen, Rupertusstraße 12, 84508 Burgkirchen, Tel. 08679/1231, Mail: pfarramt@pius-burgkirchen.de, www.pfarrverband-burgkirchen.de	
<b>Samstag, 31. Dezember 2022</b> 15:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 15:30 Uhr Halsbach, St. Martin	<b>Sonntag, 01. Januar 2023</b> 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 19:00 Uhr Halsbach, St. Martin
<b>Freitag, 06. Januar 2023</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt	
<b>Samstag, 07. Januar 2023</b> 18:00 Uhr Burgkirchen, St. Johann 19:00 Uhr Halsbach, St. Martin	<b>Sonntag, 08. Januar 2023</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt
<b>Samstag, 14. Januar 2023</b> 15:30 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 18:00 Uhr Burgkirchen, St. Johann	<b>Sonntag, 15. Januar 2023</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt
<b>Samstag, 21. Januar 2023</b> 18:00 Uhr Burgkirchen, St. Johann 19:00 Uhr Halsbach, St. Martin	<b>Sonntag, 22. Januar 2023</b> 08:30 Uhr Halsbach, St. Martin 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt
<b>Samstag, 29. Januar 2023</b> 15:30 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 18:00 Uhr Burgkirchen, St. Johann	<b>Sonntag, 30. Januar 2023</b> 08:30 Uhr Margarethenberg, Mariä Himmelfahrt 09:30 Uhr Burgkirchen, St. Pius 10:00 Uhr Halsbach, St. Martin

Evangelische Gottesdienste	
Evangelische Kirchengemeinde Burgkirchen, Eichendorffring 12, 84508 Burgkirchen, Tel. 08679/969907, Mail: pfarramt.burgkirchen@elkb.de, www.burgkirchen-evangelisch.de	
<b>Sonntag, 01. Januar 2023</b> 11:00 Uhr Neujahr im Stall mit den Piracher Bläsern Prädikantin Stephanie Griebler-Klinger, Burgkirchen: Lehner/Blümlhof	
<b>Sonntag, 08. Januar 2023</b> 10:00 Uhr Gottesdienst; Pfarrerin Andrea Klopfer, Burgkirchen: Dreifaltigkeitskirche	
<b>Sonntag, 15. Januar 2023</b> 10:00 Uhr Gottesdienst Pfarrerin Andrea Klopfer, Burgkirchen: Dreifaltigkeitskirche	
<b>Sonntag, 22. Januar 2023</b> 10:00 Uhr Gottesdienst mit Liedermacher Andi Weiss; anschließend Matinee mit Andi Weiss, Pfarrerin Andrea Klopfer; Burgkirchen: Dreifaltigkeitskirche	
<b>Sonntag, 29. Januar 2023</b> 10:00 Uhr Gottesdienst mit Liedpredigt zum Ehejubiläum; Musik: Kantorei, Pfarrerin Andrea Klopfer; Burgkirchen: Dreifaltigkeitskirche	



# Spielstadt Mini-Burgkirchen

## Vorbereitungen beginnen - helfende Hände gesucht

Unter Trägerschaft der Gemeinde Burgkirchen veranstaltet die Jugendpflege zum 27. Mal die Jugendbildungsmaßnahme Spielstadt Mini-Burgkirchen. Circa 30 BetreuerInnen bieten im Schnitt 120 Kindern täglich die Möglichkeit das Zusammenleben in einer Stadt und die Arbeitswelt der Erwachsenen spielerisch kennen zu lernen. Angefangen beim Arbeitsamt reicht die Palette über Einwohnermeldeamt, Bank, Post und Zeitungsagentur. Für jeden Tag wird ein Bürgermeister gewählt, alles ganz demokratisch. In der Schreinerei, Schneiderei, Dekowerkstatt, Beauty-Farm und Gärtnerei kann jeder Teilnehmer einen oder bis zu fünf Tage in der Spielstadt arbeiten. In der Kreativwerkstatt werden Kreativität und neue Ideen unterstützt. Täglich gibt es eine Ausgabe der Spielstadt Zeitung „Der rasende Anzeiger“, die von den Kindern in der Presse-Werkstatt erstellt wird. Bei der Arbeit mit digitalen Medien, wie zum

Beispiel im Kinderradio „Radio Mini-Bu“, produzieren die Kinder täglich Radiosendungen. Der Freizeitclub hat viele Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung, von Spiel, Spass und Sport bis zum Spielcasino. Alle können „Mini-Bukis“, das Geld der Spielstadt verdienen und ausgeben. Jeder kann so nachempfinden, wie die Welt der Erwachsenen funktioniert. Für neugierige Erwachsene gibt es einen sog. „Elterngarten“, in dem sich Besucher unter der Betreuung der Kinder ein Bild von der Spielstadt Mini-Burgkirchen machen können.

**Termin: 1. Sommerferienwoche**  
**Montag, 31. August bis**  
**Freitag 04. August 2023**

## BetreuerIn werden?... herzlich willkommen!

Wer hat Lust, als BetreuerIn an der Spielstadt Mini-Burgkirchen mitzuwirken???

Es bewerben sich wieder viele Praktikantinnen von der Fachakademie Starkheim (Ausbildung zur Erzieherin). Also meldet euch so schnell wie möglich, solange noch Plätze im BetreuerTeam da sind. Meldet Euch bei Jugendpfleger Armin Nachlinger: armin.nachlinger@burgkirchen.de oder 08679/309117, mobil: 0175/6331134

## Demnächst im Bürgerzentrum

09.02.2023	Sara Brandhuber - "Gschneizt und Kampelt"	großer Saal	Kabarett
18.03.2023	Shamerock - Irish Folk Band	großer Saal	Konzert
25.02.2023	Helmfried von Lüttich - "Plugged"	großer Saal	Kabarett
31.03.2023	Oimara - "Wannabe Tour 23"	großer Saal	Kabarett
18.04.2023	Eva Karl Faltermeier - "TAXI. Uhr läuft"	großer Saal	Kabarett
27.04.2022	Burgkirchner Talentschmiede	großer Saal	Show



**BÜRGERZENTRUM**  
BURGKIRCHEN A.D. ALZ

**KULTUR IM**

**Januar 2023**



**KILMISTER**



**WOLFEN RELOADED**

Konzert | Samstag, 07.01.2023 | 20 Uhr

**KILMISTER – MOTÖRHEAD TRIBUTE BAND + Support Band WOLFEN RELOADED**

**KILMISTER**, die Schweizer Motörhead Tribute Band, hat die letzten 6 Jahre die Latte des internationalen Standards in Sachen Tribute Bands um eine Stufe höher gelegt. Gestandene Rockmusiker mit jahrzehntelanger nationaler und internationaler Erfahrung und einer großen Leidenschaft zu Motörhead, zelebrieren seit 2014 vierzig Jahre Lebenswerk von Motörhead.

Musikalisch und visuell bis ins kleinste Detail, präsentieren Kilmister die authentischste Tribute Show, die es in Europa gibt: Walls of Marshalls, die 2 markanten, übergroßen "Murder One" Basstürme, den legendären Carved Rickenbastard Bass, die Phil Campbell LAG und das wichtige Drum oben auf dem Podest, hinter dem ein übergroßes Kilmister-Banner hängt. Dazu kommt das Erscheinungsbild und die Reibsen-Stimme von Thin Lem, sowie alle Klassiker des 40jährigen Schaffens der Band. Ein Muss für jeden Motörhead Fan, sich Kilmister Live einmal anzusehen: die Swiss All-Star-Band mit ehemaligen Members von Celtic Frost, audio Legend und Nö Mercy, Thin Lem (Ex Nö Mercy) Steve Gasser (Ex Celtic Frost) und J.P. Reinhardt (Ex audioLegend / Ex Fun Gögh).

We are Kilmister - and we play rock n`roll!

**WOLFEN RELOADED** stehen für melodischen Hard Rock. Markante und fette Riffs sowie anspruchsvolle Vocal lines gepaart mit eingängigen Hooks sind genauso ein Markenzeichen, wie die ausgefeilten Gitarrensolls. Die treibenden Drums und die griffigen Basslines legen das Fundament für den glasklaren Gesamtsound der Band, bei dem man auch progressive Stilelemente entdecken kann. Gegründet 1983 erspielte sich die Band unter dem Namen WOLFEN einen großen regionalen Bekanntheitsgrad bis in die Mitte der 90ziger hinein. Aufgrund von unterschiedlichen Lebensplanungen wurde die Band damals auf Eis gelegt. 2009 kam es dann zur Reunion mit dem Gründungsmitglied und Sänger Christian Freimoser, Gitarrist Wolfgang Forstner und Bassist Thomas Rackl - die Jungs aus dem tiefen Süden Bayerns. An den Drums ist nun seit 2015 Manuel Wimmer ein nicht wegzudenkender Bestandteil der Band. Neben der Ep "Open your Eyes" in 2018 unter Volcano Records wurde das Album "Changing Time" veröffentlicht das weltweit bemerkenswerte Reviews verbuchen konnte. Ihre energiegeladene Liveshow und unübersehbare Spielfreude begeistert !!

| Eintritt: 25,- € | Einlass 19 Uhr | großer Saal | Veranstalter: Gemeinde Burgkirchen



Ausstellung | Dienstag, 24.01. – Sonntag 25.02.2023 |

Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 15 bis 18 Uhr  
Samstag und Sonntag 14 bis 18 Uhr

**LICHTMESS – AUS ZINN UND FARBE**

Die Sammlung Heinz Donner. In dieser Ausstellung werden Teile einer privaten Sammlung von bemalten Zinnfiguren gezeigt. Gesammelt wurden diese Stücke schon ein Leben lang! Die Darstellung der Figuren und Szenen wandern durch die vergangenen Jahrhunderte bis zum Jetzt.

Die Ausstellungsstücke sind alle mit viel Geduld, Genauigkeit und viel Nervenstärke handbemalt.

| Eintritt: frei | kleiner Saal | Veranstalter: Gemeinde Burgkirchen

[www.buergerzentrum.net](http://www.buergerzentrum.net)

Informationen zu den Tickets unter  
Telefon 0 86 79 / 309-222

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Dienstag zusätzlich: 14:00 – 17:00 Uhr

Donnerstag zusätzlich: 14:00 – 18:00 Uhr



Konzert | Freitag, 27.01.2023 | 21 Uhr

| Eintritt € 8,- | Einlass: 20 Uhr | Blackbox | Veranstalter: Jugendtreff Burgkirchen



Kabarett | Samstag 28.01.2023 | 20 Uhr

**ADDNFAHRER – S' LEM IS KOA  
NUDLSUBBN**

Im Frühling 2015 filmte er sich selbst, wie er gut gelaunt im Traktor übers Feld rast. „Addnfahrn, geil, Frühling is, auf geht's“ hört man ihn jubeln. (Addn = landwirtschaftliches Gerät für den Traktor). Das Video wird von einem Freund per WhatsApp weitergeleitet und verbreitet sich rasend schnell. Über 90.000 Menschen sahen den Clip in wenigen Tagen.

Seinen Durchbruch hatte er aber mit dem Video als er sich bei dem lokalen Kuhlockenstreit in Bad Reichenhall eingemischt hatte und das auf recht derbe Weise: "Wega dera Diskussion mit dene Kuhlockn, sog amoi, seids es eigendle ned ganz sauber!", poltert der junge Mann, in dem Video los.

| Eintritt: € 35,95 | großer Saal | Veranstalter: Konzertbüro Augsburg

**Erfüllen Sie Kultur-Wünsche**

mit Gutscheinen und Tickets für's  
Bürgerzentrum Burgkirchen a.d.Alz



Bitte nutzen Sie die gebührenfreien  
Parkplätze in der Rathaus- und  
Bürgerzentrums-Tiefgarage

# Bekanntmachungen im Januar 2023

Nacht- und Notdienste (von 08:00 Uhr bis 08:00 Uhr / ohne Gewähr / Quelle: lak-bayern.notdienst-portal.de (Diese Daten sind tagesaktuell und unterliegen einem ständigen Änderungsservice))					
Sonntag	01.01.2023	Burg-Apotheke	08677/2439	Robert-Koch-Str. 56	Burghausen
Freitag	06.01.2023	Stadt-Apotheke	08677/4594	Stadtplatz 40	Burghausen
Samstag	07.01.2023	Bären-Apotheke	08679/81275	Martin-Ofner-Str. 10	Burgkirchen
Sonntag	08.01.2023	Eulen-Apotheke	08634/264	Frank-Caro-Str. 35	Garching a.d.Alz
Freitag	13.01.2023	Burg-Apotheke	08677/2439	Robert-Koch-Str. 56	Burghausen
Samstag	14.01.2023	Johannes-Apotheke	08679/4748	Untere Dorfstr. 6	Emmerting
Sonntag	15.01.2023	Jupiter-Apotheke	08677/5564	Berliner Platz 1	Burghausen
Freitag	20.01.2023	Jupiter-Apotheke	08677/5564	Berliner Platz 1	Burghausen
Samstag	21.01.2023	Stadt-Apotheke	08677/4594	Stadtplatz 40	Burghausen
Sonntag	22.01.2023	Tilly-Apotheke	08671/6801	Neuöttinger Str. 4	Altötting
Freitag	27.01.2023	Adler-Apotheke	08677/1755	Marktler Str. 31	Burghausen
Samstag	28.01.2023	Burg-Apotheke	08677/2439	Robert-Koch-Str. 56	Burghausen
Sonntag	29.01.2023	Borromäus Apotheke	08679/96600	Max-Planck-Platz 12	Burgkirchen
Notruf (Feuerwehr/Rettungsdienst)	112	Störungs-Nr. Strom	0941/28003366	Bauhof	08679/309-301
Polizei	110	Störungs-Nr. Gas	08638/95280		0160/4543155
Ärztl. Bereitschaftsdienst	116 117	Polizei Altötting	08671 96440	Kläranlage	08679/6495
		Polizei Burghausen	08677 96910	Wasserwerk	0172/9378844 08679/309-321

Allgemeine Informationen Freitag, 06.01.2023 - Hl. Drei Könige - Feiertag		
<b>Abfallberatung</b> Tel.: 08671 502-711 und -712  <b>Gelbe Tonne:</b> BellandVision GmbH Tel. 09241-4832-0 oder Remondis Chiemgau GmbH Tel. 08664/9885-304  <b>Altglas- und Altkleidercontainer im Gemeindegebiet</b> <u>Burgkirchen:</u> an der Schusterbauerstr. (nähe Altenheim) <u>Gendorf:</u> Wertstoffhof und am Enzianweg (nähe Grundschule) <u>Holzen:</u> an der Wendelsteinstr. (nähe Mittelschule)  <b>Bauern- und Wochenmarkt</b> Jeden Freitag von 07:00 Uhr bis 12:30 Uhr am Bürgerzentrum. Kostenlose Parkmöglichkeiten am Max-Planck-Platz und in der Rathaus- u Bürgerzentrumstiefgarage  <b>Sitzungstermine:</b> 10.01. 17:00 Uhr Bauausschuss 17.01. 17:00 Uhr Gemeinderat	<b>Notarsprechstunde</b> Frau Notarin Brigitte Burgmann Donnerstag, 12. Januar 2023, 14:30 Uhr bis 17:30 Uhr Vor Anmeldung erforderlich unter <b>Tel.: 08677 989540</b>  <b>Müllverbrennungsanlage (ZAS)</b> Bruck 110, Burgkirchen, Tel.: 08679 308 127 / www.zas-burgkirchen.de <u>Öffnungszeiten:</u> Montag – Donnerstag: 07:30 - 12:00 / 12:30 - 16:00 Uhr Freitag 07:30 - 12:00 / 12:30 - 14:30 Uhr  <b>Wertstoffhöfe</b> <u>Gendorf, Mozartstraße</u> Telefon: 08679/5868 <u>Öffnungszeiten:</u> Di. bis Fr. 08:30 - 12:00 Uhr 13:00 - 18:00 Uhr Samstag 08:00 - 13:00 Uhr <b>Geöffnet in den geraden Kalenderwochen.</b> <u>Hirten, Thal</u> Di. u. Do. von 17:00 - 19:00 Uhr sowie Sa. 13:00 - 15:00 Uhr Entsorgungsangebot: Altglas, Altmittel	<b>Grüngutannahmestelle Hirten</b> Griesstätt 9, Burgkirchen Sa. von 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr  <b>Öffnungszeiten Rathaus und Bürgerzentrum</b> Mo.-Fr.: 8:00 - 12:00 Uhr zusätzlich Di.: 14:00 - 17:00 Uhr und Do.: 14:00 - 18:00 Uhr Tel.: 08679 309-0  <b>Kompostieranlage Forstthof</b> Forstthof 2, Burgkirchen Tel.: 08679/916 777 10 <u>Sommer: 1. April – 31. Oktober</u> Mo. – Do.: 08:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 17:00 Uhr Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr Samstag: 09:00 – 13:00 Uhr <u>Winter: 1. November – 31. März</u> Mo. – Fr.: 08:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 17:00 Uhr Samstag: 09:00 – 12:00 Uhr  <b>JANUAR UND FEBRUAR SAMSTAG GESCHLOSSEN !</b>

# Jugendarbeit beendet „RENT A SOZPÄD“

## Erfolgreicher Testlauf mit Kreisjugendring Altötting

Im Frühjahr 2019 wurde durch den Fachkreis Jugendsozialarbeit festgestellt, dass schon ab der Mittagszeit ein dringender Mehrbedarf an Kinder- und Jugendbetreuung besteht. Fast zeitgleich wurde bekannt, dass Frau Karin Ebensperger, die Sozialpädagogin für die Praxisklasse an der Mittelschule Burgkirchen in Ruhestand geht und die Stelle mit Jugendpfleger Armin Nachlinger nachbesetzt werden kann, der dadurch jedoch ein Drittel seiner Jugendpflege-Stunden reduzieren muss. Daraufhin wurde im Gemeinderat ein Konzept zur Stärkung des Angebots im gemeindlichen Jugendtreff mit einem gleichzeitigen Ausbau der Öffnungszeiten vorgestellt. Um das neue Jugendangebot ausprobieren zu können, ohne gleich eine feste Stelle schaffen zu müssen, konnte als Kooperationspartner für die Umsetzung des Konzepts der Kreisjugendring Altötting (KJR AÖ) gewonnen werden. Dessen Geschäftsführer Hubert Krumbachner stellte „Rent a sozpäd“ als Modell für Städte und Gemeinden vor, welches ermöglicht, eine pädagogische Fachkraft des Kreisjugendrings im Rahmen der Arbeitnehmerüberlassung zu beschäftigen.

Das Konzept traf auf eine breite Unterstützung und der Gemeinderat beschloss die Schaffung und Besetzung einer Vollzeitstelle mit einem Sozialpädagogen (m, w, d) über den Kreisjugendring Altötting umzusetzen und eine Vereinbarung über eine Beteiligung am Angebot „Rent a Sozpäd“ abzuschließen.

Im September 2019 wurde dann Tobias Stockner, der auch in der Jugend bereits durch zahlreiche Graffiti-Projekte bekannt war, für den gemeindlichen Jugendtreff eingesetzt. Dadurch konnten die Öffnungszeiten des Burgkirchner Jugendtreffs von drei auf fünf Öffnungstage erweitert und das Angebot im Treff ausgebaut werden. Vor allem konnten auch längere Schließzeiten vermieden werden, da sich die beiden Jugendarbeiter gegenseitig vertreten konnten. Das Konzept hat sich



nun über drei Jahre gut bewährt und mit Tobias Stockner sind im gemeindlichen Jugendtreff viele kreative Projekte erfolgreich umgesetzt worden. Im November 2022 beschloss der Gemeinderat das Projekt „Rent a Sozpäd“ aufzulösen und zum Jahreswechsel die Jugendstelle fest in den Stellenplan der Gemeinde Burgkirchen zu übernehmen. Leider hat sich Tobias Stockner dazu entschieden nicht zur Gemeinde zu wechseln, da er in Zukunft andere berufliche Pläne hat. Wir möchten Tobias Stockner für seinen Einsatz und Engagement danken und wünschen ihm alles Gute auf seinem weiteren Weg. Für die Fortsetzung der Jugendarbeit im Jugendtreff wird aktuell eine Stellenausschreibung durchgeführt.



**JETZT einchecken in ein fitteres Leben**

Castello – der größte Sportpark in der Region ist seit 30 Jahren „der Treffpunkt“ für Fitness, Gesundheit und Freizeitgestaltung auf höchstem Niveau.

# HAPPY NEW YEAR GUTSCHEIN

Diesen Gutschein einfach ausschneiden und mitbringen!  
Einlösbar bis spätestens Freitag, 13. Januar 2023



**3 WOCHEN GRATIS TRAINIEREN ZUM KENNENLERNEN!**

(gültig für Muskeltraining, Herz-Kreislauftraining, alle Kurse wie z. B. Yoga, Pilates, Rücken-Fit, Indoor Cycling...u.v.m., Sauna inkl., **persönliche Betreuung**)

Tel. 08679/2003

Wir sind tägl. von 9 – 24 Uhr für Sie da!

info@sportpark-castello.de | www.sportpark-castello.de | Jahnstr. 4 | 84508 Burgkirchen

**HAPPY NEW YEAR GUTSCHEIN – BOWLING 8 €**

gültig bis 20. Januar 2023

Pro Bahnreservierung 1 Gutschein!

## Neujahrsanblasen der Burgkirchner Blasmusik

am 30. Dezember 2022

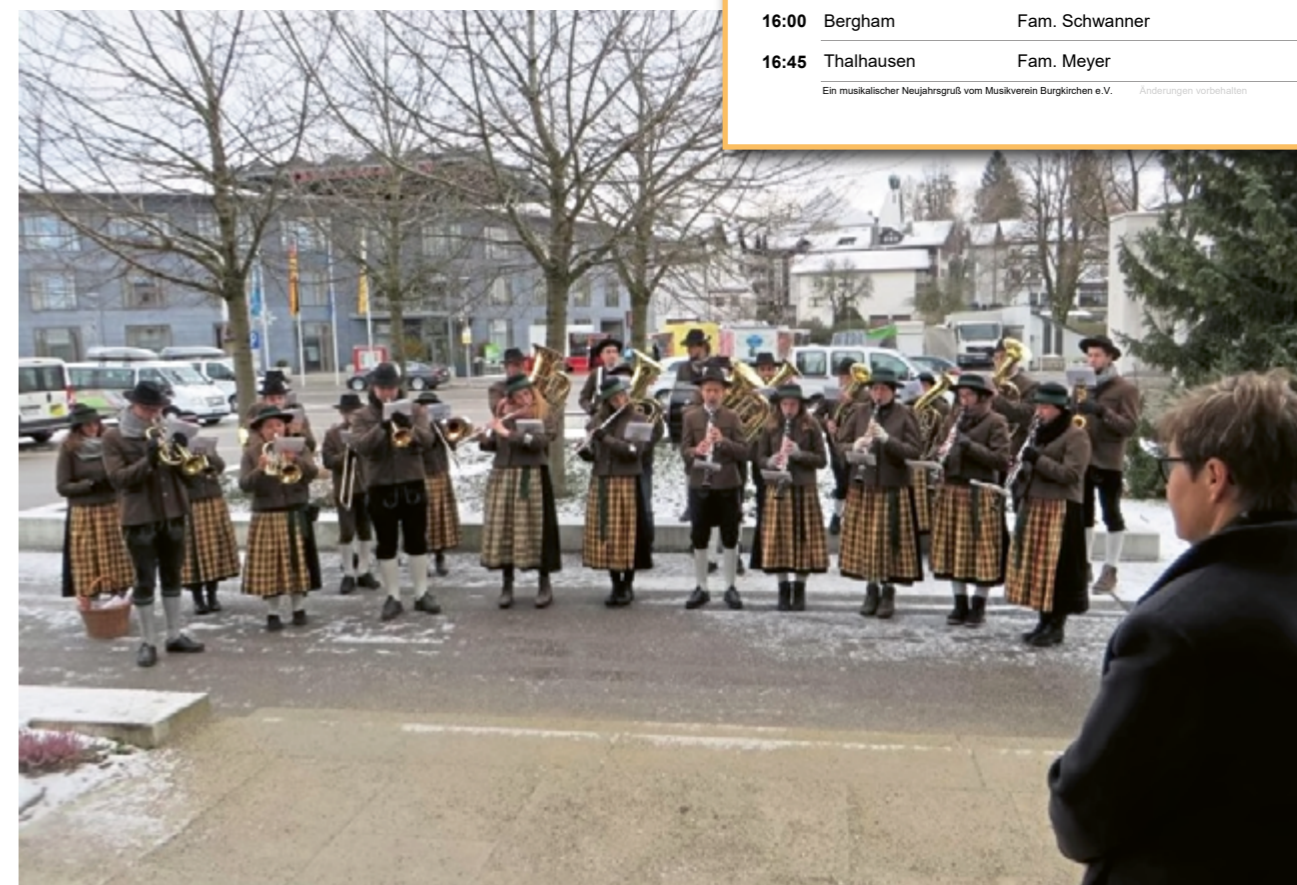
Eigentlich ist es in Burgkirchen noch 2020. Warum? Das war das letzte Jahr, das von den Piusbläsern "angeblasen" wurde! Wer konnte da ahnen, was die folgenden Jahre bereithielten. Am Freitag, den 30. Dezember, findet nun endlich wieder ein Neujahrsanblasen in Burgkirchen und Umgebung statt. Wahrscheinlich ein wenig verschlafen, aber mit frischem Ansatz beginnen die Musikerinnen und Musiker um 9 Uhr in Bachstadt zu musizieren. Sie fahren weiter über viele Stationen, wie Wald und Hart, woher einige Musiker\*innen kommen, bis zur Endstation in Thalhausen um 16:45 Uhr. In Hoffnung auf ein glückliches, gesundes neues Jahr 2023 ohne Sorgen und weltweiten Krisen, lädt die Burgkirchner Blasmusik alle ein, bei einer oder mehreren der Stationen zu lauschen!

### Neujahrsanblasen

Freitag 30. Dezember 2022

Beginn	Ort	Station
09:00	Bachstadt	Fam. Windsperger
09:40	Pfaffing	Martin Weingartner
10:25	Willhartsberg	Fam. Obermaier
11:10	Gendorf	Fam. Kerscher
11:50	Gendorf-Grasset	Fam. Baumann
13:05	Hart	Fam. Graser
13:55	Wald (Dorfplatz)	Frauenbund Wald
14:35	Stecken	Fam. Wolfmeier
15:20	Hirten	Röckenwagner, SV Hirten
16:00	Bergham	Fam. Schwanner
16:45	Thalhausen	Fam. Meyer

Ein musikalischer Neujahrsgruß vom Musikverein Burgkirchen e.V. Änderungen vorbehalten



# Schülerhort St. Christophorus

## Eine Ganztagsbetreuung stellt sich vor

Ihr Kind kommt in die Schule?

Damit beginnt sicher nicht nur ein neuer Lebensabschnitt für Ihr Kind, sondern möglicherweise auch für die ganze Familie- besonders wenn der zweite Elternteil wieder aktiv zurück in seinen Beruf möchte. Aber wie kann der Spagat als Elternteil zwischen Familie und Beruf gelingen? Es gibt viele Modelle, wie Sie Ihr Leben mit Familie und Beruf zukunftsorientiert organisieren und gestalten können, einer davon ist der Hort.

Der Schülerhort St. Christophorus ist eine ideale und zuverlässige Betreuungsform für Kinder berufstätiger Eltern. Er stellt für das Kind einen festen Bezugspunkt in seinem Tagesablauf dar, wo es durch Fachpersonal vertrauensvoll und wertschätzend Geborgenheit und Zugehörigkeit erfährt.

Zudem bietet der Hort

- Eine Frühbetreuung ab 6.45 Uhr an
- Öffnungszeiten von Mo-Do bis 17.30 Uhr
- Freitags bis 16.30 Uhr
- Ferienbetreuung in allen Ferien, außer 3 Wochen in den Sommerferien und in den Weihnachtsferien.

An den verschiedenen Wochentagen finden am Nachmittag in enger Mitgestaltung der Kinder neben der Hausaufgabenbetreuung verschiedene Tagesangebote in Kleingruppen (max.8 Kinder) statt. Der Montag steht ganz unter dem Motto: „Lernen“, wo sich die Kinder verbunden mit Bewegung in unterschiedlichen Lernbereichen wie z. B. Experimentieren ausleben können.

Am Dienstag gehen die Mädchen und Jungen beim „Mädchen und Jungen-Stammtisch“ getrennte Wege, um sich ungestört über bestimmte Themen, die gerade aktuell sind auszutauschen und dabei ganz viel Spaß zu haben. Dabei finden auch spontan Ausflüge an die Alz oder in den Wald statt.

Mittwochs findet ein „buntes Sportprogramm“ mit viel Bewegung in der Turnhalle statt, wo Tanzen, Rhythmik, Akrobatik, Entspannungs- und Achtsamkeitsübungen, sowie Fitness im Freien nicht zu kurz kommt.



Am Donnerstag gestalten die Kinder aktiv in der Kinderkonferenz und dem Kinderparlament, was einmal im Monat stattfindet, unsere gemeinsame Arbeit mit.

Der Freitag beinhaltet ein „kunterbuntes Programm“ für die Kinder, das Bewegungsspiele in der Turnhalle, basteln, backen, Ausflüge an die Alz oder in den Wald, Büchereibesuche und vieles mehr bietet.

Die Kinder finden im Hort eine ideale Ganztagsbetreuung, wo sie durch Fachpersonal ihre Bezugsbetreuer haben, die sie in allen Lebenslagen des Alltags vertrauensvoll und zuverlässig begleiten und ihnen immer helfend zur Seite stehen.

Wenn auch Sie im Hort die richtige Betreuungsform für sich und Ihr Kind gefunden haben, freut sich das Hort-Team, Sie und Ihr Kind begrüßen zu dürfen.

**Interessierte Eltern können telefonisch unter: 08679 309-370 oder schriftlich unter: hort-gendorf@schuelerbetreuung-burgkirchen.de Kennenlernertermine vereinbaren.**

## Tag der offenen Tür im Schülerhort St. Christophorus Hortführung, Fotoshow und Bastelaktionen

Tag: 10.02.2022

Uhrzeit: 14:00 – 16:00 Uhr

Wo: Altgendorfer St. 32



Angi: „Da gibt Leckereressen.“  
Sabeybo: „Wir spielen im Hort.“  
Felix: „Wir basteln im Hort.“  
Georg: „Wir gehen in die Turnhalle.“

# SVGB Dienstags-Radler

## Radspport hält fit und stärkt Gemeinschaft

Die Statistik für die Saison 2022 der Dienstagsradler des SVGB (Sportverein Gendorf Burgkirchen) kann sich sehen lassen: Von Ende März bis Ende Oktober gab es 31 Touren mit insgesamt ca. 2200 km. Meist waren achtzehn bis zwanzig Radler dabei, manchmal auch fünfundzwanzig. Die Dienstagsradler sind circa 35 Personen in der Abteilung Seniorensport des SVGB. Wenn die Touren in Burgkirchen starten geht es in die nähere Umgebung, zum Beispiel nach Simbach, nach Waging oder ins nahe Oberösterreich und Salzburg. Mit den Bussen und Radanhängern des SVGB sind entferntere Ziele und Touren möglich: Ratzinger Höhe, Wasserburg-Runde, Bluntautal oder Röthelmoos-Alm. Und gemeinsam mit der DAV Sektion Burgkirchen wurden neue Touren für die Dienstagsradler erkundet und entdeckt. So ist eine neue Tour entstanden von Straßwalchen über Sommerholz zum Mondsee, die von den Teilnehmern ganz begeistert angenommen wurde. Im Lauf der Saison gibt es immer wieder Möglichkeiten, bei bestehenden Radtouren Varianten einzubauen und sie so interessant und abwechslungsreich zu gestalten und gleichzeitig sicherzustellen, dass sie möglichst auf verkehrsfarmen Strecken verlaufen. Das ist auch deshalb immer besser möglich, weil die Beschilderung in der Region mittlerweile einen sehr guten Stand erreicht hat. Die Radwegepaten stellen gemeinsam mit den Kommunen sicher, dass das auch so bleibt und so das Angebot gerne angenommen wird. Das ist ein Ergebnis der Zertifizierung der Radregion Inn-Salzach.

Die Radspportwoche gehört mittlerweile zum festen Bestand der Dienstagsradler des SVGB. Heuer war es bereits die neunte Veranstaltung, die im Juli diesmal in die Wachau führte. Von einem Quartier mitten in Krems ergaben sich vielseitige Möglichkeiten, das Weinviertel, das Mostviertel und das Waldviertel zu erkunden. Eine gelungene und abwechslungsreiche Woche, die bei den zwanzig Teilnehmern gut in Erinnerung bleibt. Die Radtouren in die schöne und sehr abwechslungsreiche Umge-



*Drei-Täler-Runde am Samerberg mit Blick zu Chiemsee*

bung und die sportliche Betätigung sind allerdings nur ein Teil, wie die Teilnehmer immer wieder betonen. „Für mich ist das wie ein Urlaubstag mitten in der Woche. Das ist Lebensqualität pur. Und das mit einer wunderbaren Gemeinschaft!“ bringt es ein Radler auf den Punkt. Neben dem sportlichen Teil ist also die Gemeinschaft, mit anderen unterwegs zu sein und einen schönen Tag zu verbringen etwas ganz Wesentliches. Das ist auch für die Verantwortlichen des SVGB ein ganz wichtiges Anliegen: „Wir freuen uns, dass das Angebot der Dienstagsradler so gut angenommen wird und wir als Verein diese Möglichkeit bieten können. Das hält fit und stärkt den Zusammenhalt.“ betont Markus Kreiling für die Leitung der Geschäftsstelle. Weiter ergänzt er: „Beim Stadtradeln im Mai 2022 ist der SVGB zum dritten Mal in Folge Landkreissieger mit 58 gemeldeten Radfahrern und 24666 geradelten Kilometern. Dazu haben die Montags- und Dienstadler des SVGB wieder ganz wesentlich beigetragen.“ Beim Abschluss der Radsaison in Asten bedankte sich Martin Rasch, verantwortlicher Guide der Dienstagsradler, bei den Teilnehmern für das gute Miteinander und die Unterstützung des SVGB. Die Planungen für die Saison 2023 haben bereits begonnen: Es ist wieder eine Radspportwoche im Juli geplant. Mit Ende der Radsaison übernimmt Hans Niedermeier die Verantwortung für den Herbst- und Wintersport. Zunächst sind Wanderungen geplant, und sobald Langlauf möglich ist, beginnt die Langlaufsaison. Ganz nach dem Motto des SVGB: „Wo Sport Spass macht“.

# Nur wer liest, kann verstehen

## Vorlesewettbewerb der 6. Klassen in der Bücherei

Die Burgkirchner Gemeindebibliothek war Anfang Dezember wieder Austragungsort des Vorlesewettbewerbs der Mittelschule Burgkirchen. Kandidaten aus drei Klassen der 6. Jahrgangsstufe hatten die Gelegenheit, ihre Lesekompetenz vor einer Fachjury aus Pädagogen und Bibliothekaren unter Beweis zu stellen. Zudem konnten rund 20 MitschülerInnen und Familienangehörige

der VorleserInnen die Beiträge im Bibliotheks-Lesecafé konzentriert mitverfolgen. Bewertet wurde in den drei Kategorien Lesetechnik, Interpretation und Textstellenauswahl unter diversen Gesichtspunkten – u.a.: Wird sicher und flüssig gelesen? Gibt es eine deutliche Aussprache und ein angemessenes Lesetempo? Ist der Vortrag lebendig und nuancenreich gestaltet ohne übertriebene Theatralik? Sind die ausgewählten Textpassagen schlüssig und die Zusammenhänge für die Zuhörerschaft verständlich?

Lautes Lesen ist ein wichtiger Beitrag zur Entwicklung von Lesekompetenz. Nur wer liest, kann verstehen, denn Lesen ist die Grundlage aller Bildung. Im Mittelpunkt des deutschlandweiten Vorlesewettbewerbs stehen besonders Lesefreude und Lesemotivation. Er bietet jährlich allen SchülerInnen der sechsten Klasse Gelegenheit, die eigene Lieblingsgeschichte vorzustellen und neue Bücher zu entdecken. So durften auch in Burgkirchen die Klassensieger Leonard Krasniqi, Leo Loncar, Magdalena Kristina Sakal, Arijan Arifi, Michael Kammergruber und Maximilian Gruber im Schulentcheid der Mittelschule aus ihren Auswahltexten um die Wette Lesen. Ebenso spannend wurde es noch in einer zusätzlichen Vorleserunde, wo die Beteiligten mit einem Überraschungstext – der geheimnisvollen Weihnachts-



geschichte „Der Schneekönig“ von Antonia Michaelis – ihr Können vor Publikum unter Beweis stellen mussten.

Nach kurzer Beratung der Jury stand übereinstimmend fest, dass Arijan Arifi als überzeugender Vorlese-Sieger die Mittelschule Burgkirchen im kommenden Landkreis-Entscheid vertreten wird. Bibliotheksleiter Thomas Geigenberger bedankte sich abschließend bei allen TeilnehmerInnen, Organisatoren und Zuhörern für die gelungene wie reibungslos verlaufende Kooperations-Schulveranstaltung. In Anerkennung für deren Engagement durften sich alle VorleserInnen auf Kosten der Bücherei ein druckfrisches Buch ihrer Wahl zum Eigenbesitz nach Hause nehmen.

Der Vorlesewettbewerb des Deutschen Buchhandels wird seit 1959 jährlich von der Stiftung Buchkultur und Leseförderung des Börsenvereins des Deutschen Buchhandels in Zusammenarbeit mit Buchhandlungen, Bibliotheken, Schulen und anderen kulturellen Einrichtungen durchgeführt. Er steht unter der Schirmherrschaft des Bundespräsidenten und zählt zu den größten bundesweiten Schülerwettbewerben. Rund 600.000 Kinder der 6. Klassen aller Schularten beteiligen sich jedes Jahr an rund 7.000 Schulen.

# Ausstellungszeit in Burgkirchen

## Aus Zinn und Farbe – Die Sammlung Heinz Donner

In dieser Ausstellung werden Teile einer privaten Sammlung von bemalten Zinnfiguren gezeigt. Gesammelt wurden diese Stücke schon ein Leben lang! Die Darstellung der Figuren und Szenerien wandern durch die vergangenen Jahrhunderte bis zum Jetzt. Die Ausstellungsstücke sind alle mit viel Geduld, Genauigkeit und viel Nervenstärke handbemalt. Begleitet wird diese Ausstellung von Leihgaben des



historischen Vereins Herzogstadt Burghausen e.V., ausgezeichnet mit dem Bayerischen Heimatpreis, der hier Ausrüstungsgegenstände und Gewänder präsentiert. Haben wir nicht immer alle von einer „Zeitmaschine“ geträumt, die uns in längst vergangene Epochen transportiert? Machen Sie also einen Ausflug in die Geschichte, der sich lohnen wird.



Die Ausstellung findet von Dienstag 24. Januar bis Sonntag 5. Februar 2023 im Kleinen Saal des Bürgerzentrums Burgkirchen a.d.Alz statt.  
Vernissage im Kleinen Saal - Dienstag 24.01. um 18.00 Uhr

### Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag 15.00 bis 18.00 Uhr / Samstag und Sonntag 14.00 bis 18.00 Uhr  
Am Samstag 28.01. darf man dem Künstler Heinz Donner von 15.00 bis 18.00 Uhr beim Bemalen der Figuren über die Schulter schauen.

## Werde auch DU Azubi im größten Chemiepark Bayerns



### Ausbildungsberufe (m/w/d) für 2023:

- Bauzeichner
- Chemielaborant
- Chemikant
- Elektroniker für Betriebstechnik
- Fachkraft für Lagerlogistik
- Fachkraft für Metalltechnik
- Fachkraft für Schutz und Sicherheit
- Industriekaufmann
- Industriemechaniker
- Kaufmann für Büromanagement
- Mechatroniker
- Werkfeuerwehrmann

### Deine Benefits bei uns:

- 30 Tage Urlaub
- Urlaubsgeld, Weihnachtsgeld, u.v.m.
- Zuschuss zu Bus- und Zugkosten
- Abwechslungsreiche Ausbildung
- Tablet für die Ausbildung und vieles mehr



Nähere Infos auch unter:  
08679 7-5891



# GEWERBEGEBIET Hecketstall

Garten  
Bauen  
Wohnen  
Technik  
Genuss  
Freizeit



**POSTAKTUELL**  
Ein Service der Deutschen Post  
An sämtliche Haushalte

*Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit  
und ein glückliches und gesundes Neues Jahr 2023!*

Schäfflerring 1  
84508 Burgkirchen

**AUGUSTIN**  
MOTORCYCLES

**Viermal grünes Licht für Ihre Sicherheit.**

- > Hauptuntersuchung
- > Änderungsabnahme
- > Gutachten/Bewertung
- > DEKRA Siegel für Gebrauchfahrzeuge

**DEKRA Automobil GmbH**  
Wagnersstraße 10  
84508 Burgkirchen  
Telefon 08679.982860  
www.dekra-in-burgkirchen.de

**GFG SEIBT AG**

**Die DokumentenManager**

GFG Seibt AG Fuhrmannstraße 3 | 84508 Burgkirchen  
Tel.: 0 18 05/43 41 00 | office@gfgseibt.de | www.gfgseibt.de

**Mauerberger**  
Fachhandel

- Baustoffe
- Bauelemente
- Werk + Baumarkt
- Brennstoffe
- Agrarbedarf

**J. Mauerberger GmbH & Co.KG**  
Seilerring 9 - 84508 Burgkirchen  
Tel. 0 86 79 / 98 24-0 - Fax: 0 86 79 / 98 24-70  
info@mauerberger.de - www.mauerberger.de

**SCHICK HANS**  
Bau GmbH

**SCHICK** Immobilien  
GmbH

Maurerstraße 1 84508 Burgkirchen

Tel.: 0 86 79 / 39 72 Fax: 0 86 79 / 18 22  
www.schick-bau.eu www.schick-immo.eu  
info@schick-bau.eu info@schick-immo.eu

**Starnecker**

Heizung Solar Sanitär  
Bäder und vieles mehr!

Starnecker GmbH • Schäfflerring 3 • 84508 Burgkirchen  
Telefon: 0 86 79 / 91 47 200 • www.starnecker.com

- Heizkesselerneuerung
- Komplettbadsanierung aus einer Hand
- Solaranlagen / Wärmepumpen
- Kundendienst

**KFZ & CARAVAN**  
Reparatur | Wartung | Service

Roland Weidenspointner  
Tel.: 08679/966 33 50

**wisag**

Instandhaltung Fuhrmannstraße 5a  
Technische Reinigung 84508 Burgkirchen  
Produktionslogistik Tel.: 0 86 79 - 91 36 0  
Produktionsunterstützung www.wisag.de  
Industriemontage burgkirchen.wps@wisag.de

*Gewerbegebiet Hecketstall - eine starke Gemeinschaft ...*